

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خُطْبَةُ الْجُمُعَةِ لِتَارِيخِ ٢٣/١٢/٢٠٢٢ الموافق ٢٨ جمادى الأولى ١٤٤٤ هـ

وِلَادَةُ سَيِّدِنَا عِيسَى الْمَسِيحِ عَلَيْهِ السَّلَامُ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ
أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلِّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأُصَلِّي
وَأُسَلِّمُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى عَالِهِ وَصَحْبِهِ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَلَا
مَثِيلَ لَهُ وَلَا ضِدَّ وَلَا نِدَّ لَهُ وَلَا وَالِدَ وَلَا وَلَدَ وَلَا صَاحِبَةَ لَهُ، الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ
كُفُوًا أَحَدٌ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا وَحَبِيبَنَا وَعَظِيمَنَا وَقَائِدَنَا وَقُرَّةَ أَعْيُنِنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ
وَصَفِيَّهُ وَحَبِيبَهُ، صَلَّى اللَّهُ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَعَلَى كُلِّ رَسُولٍ أَرْسَلَهُ.

أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ، فَإِنِّي أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ الْقَائِلِ فِي مُحْكَمِ
كِتَابِهِ ﴿إِذْ قَالَتِ الْمَلَأِكَةُ يَمْرَيْمُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ اسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ
وَجِيهَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ ﴿٤٥﴾ وَيُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَمِنَ الصَّالِحِينَ
﴿٤٦﴾﴾.

إِخْوَةَ الْإِيمَانِ، يَطِيبُ لَنَا الْيَوْمَ أَنْ نَتَكَلَّمَ عَنْ نَبِيِّ عَظِيمٍ مِنْ أُولِي الْعِزْمِ خَصَّهُ اللَّهُ بِبَيِّنَةٍ عَظِيمَةٍ
بِأَنْ خَلَقَهُ اللَّهُ مِنْ غَيْرِ أَبِي وَمَا ذَاكَ بِعَزِيزٍ عَلَى اللَّهِ فَقَدْ خَلَقَ أَبَانَا عَادَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ غَيْرِ
أَبٍ وَأُمٍّ.

وَأُمُّ سَيِّدِنَا عِيسَى أَيْهَا الْأَحِبَّةُ هِيَ السَّيِّدَةُ مَرْيَمُ عَلَيْهَا السَّلَامُ أَفْضَلُ نِسَاءِ الدُّنْيَا بَشَّرَتْهَا
الْمَلَائِكَةُ بِاصْطِفَاءِ اللَّهِ تَعَالَى لَهَا مِنْ بَيْنِ سَائِرِ النِّسَاءِ وَبِتَظْهِيرِهَا مِنَ الْأَدْنَسِ وَالرِّذَائِلِ.
وَالْمَلَائِكَةُ إِخْوَةَ الْإِيمَانِ لَيْسُوا ذُكُورًا وَلَا إِنَاثًا بَلْ هُمْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ خُلِقُوا مِنْ نُورٍ وَقَدْ
يَتَشَكَّلُونَ بِبَيِّنَةِ الذُّكُورِ مِنْ دُونِ أَنْ يَكُونَ لَهُمْ عَالَةُ الذُّكُورِيَّةِ، وَعَلَى هَذِهِ الْهَيْئَةِ أَرْسَلَ اللَّهُ
سَيِّدَنَا جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمًا إِلَى السَّيِّدَةِ مَرْيَمَ مُتَشَكِّلًا بِشَكْلِ شَابِّ أَبْيَضِ الْوَجْهِ فَلَمَّا رَأَتْ

^١ سورة آل عمران/آية ٤٥-٤٦.

سَيِّدُنَا مَرْيَمَ جَبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مُتَشَكِّلًا فِي صُورَةِ رَجُلٍ أَبْيَضَ الْوَجْهِ لَمْ تَعْرِفْهُ فَفَرَعَتْ مِنْهُ
 وَاضْطَرَبَتْ وَخَافَتْ عَلَى نَفْسِهَا مِنْهُ وَظَنَّتْهُ إِنْسَانًا جَاءَ لِيَعْتَدِيَ عَلَيْهَا، فَقَالَ لَهَا إِنَّ اللَّهَ أَرْسَلَهُ
 إِلَيْهَا لِيَهَبَهَا وَلَدًا صَالِحًا طَاهِرًا مِنَ الذُّنُوبِ فَقَالَتْ مَرْيَمُ أَنَّى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَلَمْ يَقْرَبْنِي رَوْحٌ
 وَلَمْ أَكُنْ فَاجِرَةً زَانِيَةً؟ فَأَجَابَهَا جَبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ تَعَجُّبِهَا بِأَنَّ خَلْقَ وَلَدٍ مِنْ غَيْرِ أَبِي
 هَيِّنٌ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى وَأَنَّ اللَّهَ سَيَجْعَلُهُ عَلَامَةً لِلنَّاسِ وَدَلِيلًا عَلَى كَمَالِ قُدْرَتِهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى
 وَرَحْمَتُهُ وَنِعْمَتُهُ لِمَنِ اتَّبَعَهُ وَصَدَقَهُ وَآمَنَ بِهِ.

ثُمَّ بَعْدَ الْوِلَادَةِ الْمُبَارَكَةِ أَيُّهَا الْأَحْبَابُ أَتَتِ السَّيِّدَةُ مَرْيَمُ عَلَيْهَا السَّلَامُ قَوْمَهَا تَحْمِلُ مَوْلُودَهَا
 عَيْسَى عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ. قَالَ لَهَا قَوْمُهَا لَقَدْ فَعَلْتَ فِعْلَةً مُنْكَرَةً عَظِيمَةً، ظَنُّوا بِهَا السُّوءَ
 وَصَارُوا يُؤَيِّجُونَهَا وَيُؤَذُّونَهَا وَهِيَ سَاكِتَةٌ لَا تُجِيبُ لِأَنَّهَا أَخْبَرَتْهُمْ أَنَّهَا نَذَرَتْ لِلرَّحْمَنِ صَوْمًا، وَلَمَّا
 ضَاقَ بِهَا الْحَالُ أَشَارَتْ إِلَى عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنْ كَلِّمُوهُ، عِنْدَ ذَلِكَ إِخْوَةَ الْإِيمَانِ أَنْطَقَ اللَّهُ
 تَعَالَى الْقَادِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ بِقُدْرَتِهِ سَيِّدَنَا عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَكَانَ رَضِيعًا فَقَالَ مَا جَاءَ فِي
 الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ ﴿قَالَ إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ﴾ أَنْطَقَهُ اللَّهُ فِي الْمَهْدِ فَكَانَتْ أَوَّلَ كَلِمَةٍ قَالَهَا عَلَيْهِ السَّلَامُ
 ﴿إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ﴾ اعْتِرَافًا بِعُبُودِيَّتِهِ لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ ﴿ءَاتَانِي الْكِتَابَ وَجَعَلَنِي نَبِيًّا ﴿٣٠﴾
 وَجَعَلَنِي مُبَارَكًا أَيْنَ مَا كُنْتُ﴾ أَيُّ جَعَلَنِي نَفَاعًا مُعَلِّمًا لِلْخَيْرِ حَيْثُمَا تَوَجَّهْتُ.

وَنَشَأَ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ نَشَأَةً حَسَنَةً فَحَفِظَ التَّوْرَةَ فِي الْكِتَابِ وَعَمِلَ بِشَرِيعَتِهَا حَتَّى أَنْزَلَ
 اللَّهُ عَلَيْهِ الْوَحْيَ فَدَعَا عَيْسَى قَوْمَهُ كَسَائِرِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ إِلَى الْإِسْلَامِ إِلَى عِبَادَةِ اللَّهِ وَحَدَهُ
 وَعَدَمِ الْإِشْرَاقِ بِهِ شَيْئًا وَلَكِنَّهُمْ كَذَّبُوهُ وَحَسَدُوهُ وَقَالُوا عَنْهُ سَاحِرٌ وَلَمْ يُؤْمِنْ بِهِ إِلَّا الْقَلِيلُ
 وَوَعَادُوهُ وَسَعَوْا إِلَى قَتْلِهِ لَكِنَّ اللَّهَ حَفِظَهُ وَرَفَعَهُ إِلَى السَّمَاءِ كَمَا جَاءَ فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ.
 هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ.

الخطبة الثانية

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا
 وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى

سَيِّدَنَا مُحَمَّدٍ الصَّادِقِ الوَعْدِ الْأَمِينِ وَعَلَى إِخْوَانِهِ التَّيِّبِينَ وَالْمُرْسَلِينَ أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ فَإِنِّي
أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ فَاتَّقَوْهُ.

Mes frères de foi, c'est pour nous un plaisir aujourd'hui de vous parler d'un prophète éminent, *عيسى ابن مريم* *^Iça bnou Maryam* –Jésus Fils de Marie–, qui est l'un des '*Oulou l-^Azim* –l'un des cinq meilleurs prophètes dotés d'une persévérance et d'une patience particulières. Dieu l'a spécifié par une grâce éminente, du fait que Dieu سبحانه l'a créé sans père, et cela n'est pas chose difficile pour Dieu puisqu'Il a créé notre maître *آدم* *Adam* عليه السلام sans père et sans mère.

Chers bien-aimés, la mère de notre maître *عليها السلام* *^Iça* est la dame *Maryam*. Elle est la meilleure des femmes de l'humanité. Les anges lui ont annoncé la bonne nouvelle qu'elle avait été élue par Dieu parmi toutes les femmes, et qu'elle était pure de toute souillure et de toute vilénie.

Mes frères de foi, les anges ne sont ni mâles ni femelles. Ce sont des esclaves honorés qui ont été créés de lumière. Ils peuvent prendre l'apparence d'un homme, sans appareil génital. Ainsi, Dieu a envoyé un jour notre maître *جبريل* عليه السلام, sous l'apparence d'un jeune homme au teint blanc, auprès de la dame *Maryam*. Lorsque notre dame *Maryam* a vu notre maître *جبريل* عليه السلام sous l'aspect d'un jeune homme au teint blanc, elle ne l'a pas reconnu, elle a pris peur et a tressailli. Elle avait craint pour elle-même, car elle avait pensé que c'était quelqu'un qui voulait lui faire du tort. Sur ce, *جبريل* عليه السلام lui a répondu que c'est Dieu Qui l'avait envoyé à elle pour lui offrir un enfant vertueux pur de tout péché. *Maryam* avait alors dit : « *Comment pourrais-je avoir un garçon sans qu'un époux ne m'ait approchée, alors que je ne suis pas une débauchée fornicatrice ?!* » *جبريل* عليه السلام répondit à son interrogation que la création d'un enfant sans père est chose facile pour Dieu, et que Dieu سبحانه fera de lui un signe pour l'humanité, une preuve de Sa parfaite toute-puissance, une miséricorde ainsi qu'une grâce pour ceux qui le suivront, pour ceux qui croiront en sa véracité et qui croiront en lui.

Chers bien-aimés, après la naissance bénie, la dame *Maryam* عليها السلام a rejoint son peuple en portant son nouveau-né *عيسى* عليه الصلاة والسلام dans ses bras. Ils avaient pensé du mal d'elle et s'étaient mis à la blâmer et à lui nuire alors qu'elle était silencieuse, elle ne répondait à personne car elle leur avait fait comprendre qu'elle avait fait le vœu de ne pas parler. Lorsque la situation est devenue extrêmement difficile pour elle, elle leur montra *عليها السلام* *^Iça* en leur faisant signe de lui parler. Chers frères de foi, c'est à ce moment-là que Dieu, Lui Qui est tout puissant sur toute chose, a fait parler par Sa toute-puissance notre maître *عيسى* عليه السلام *^Iça* alors qu'il était encore nourrisson. *عليها السلام* *^Iça* a dit ce qui nous est parvenu dans le *قرآن* *Qur'an* Honoré, Dieu l'a fait parler

alors qu'il était au berceau et que la première parole qu'il a dite عليه السلام signifie : « **Je suis l'esclave de Dieu** » en reconnaissant son statut de créature appartenant à Dieu, Celui Qui est unique, Celui Qui domine toute chose.

Et il a dit ce qui signifie : « **Il a prédestiné que je reçoive un Livre révélé et que je sois un prophète** » et il s'agit de الإنجيل *Al-Injil*, l'Évangile véritable. Quant à sa parole عليه السلام qui signifie : « **Et Il a fait que je sois béni où que je sois** » c'est-à-dire qu'Il a fait que je sois profitable à autrui et que j'enseigne la religion où que j'aille.

Par la suite, عليه السلام *Iqqa* عيسى a grandi avec une bonne éducation, il a mémorisé التوراة *At-Tawrat* –la Torah authentique– dans les lieux où elle était transmise, et il a œuvré en fonction de la Loi révélée dans la Torah jusqu'à ce que Dieu fasse descendre sur lui la révélation. Notre Maître عليه السلام *Iqqa* a donc appelé son peuple, comme tous les prophètes et les messagers l'ont fait, à l'Islam, à n'adorer que Dieu Lui Seul et à ne pas Lui attribuer d'associé dans la divinité. Cependant, ils l'ont démenti, ils l'ont envié et ont dit de lui que c'était un sorcier. Ils n'ont pas cru en lui, hormis très peu de gens. Ils lui ont fait du tort et ils ont comploté pour le tuer. Cependant Dieu l'a protégé et l'a élevé au ciel comme cela nous est parvenu dans le قرآن *Qur'an* Honoré.

وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمَرَكُمْ بِأَمْرِ عَظِيمٍ، أَمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ فَقَالَ ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾^١.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى ءَالِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ إِنَّا دَعَوْنَاكَ فَاسْتَجِبْ لَنَا دُعَاءَنَا فَاغْفِرِ اللَّهُمَّ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا اللَّهُمَّ اغْفِرِ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ غَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا مُضِلِّينَ اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِنَا وَعَامِنِ رُوعَاتِنَا وَآكُفِنَا مَا أَهَمَّنَا وَقِنَا شَرَّ مَا تَتَخَوَّفُ اللَّهُمَّ اجْزِ الشَّيْخَ عَبْدَ اللَّهِ الْهَرَبِيِّ رَحِمَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ عَنَّا خَيْرًا. عِبَادَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. اذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَثْبِقْكُمْ وَأَشْكُرُوهُ يَزِدْكُمْ، وَاسْتَغْفِرُوهُ يَغْفِرْ لَكُمْ وَأَنْتَقُوهُ يَجْعَلْ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ مَخْرَجًا، وَأَقِمِ الصَّلَاةَ.

^١ سورة الأحزاب/٥٦.